

B2.24.2 Indicatif ou subjonctif



Indicatif czy subjonctif

W zależności od znaczenia niektóre czasowniki łączą się z trybem oznajmującym lub łączącym.

1. Po 'si' zazwyczaj używa się trybu oznajmującego.
2. Tryb oznajmujący jest częściej używany jako sposób wyrażenia opinii lub stwierdzenia, natomiast tryb łączący wyraża akceptację lub wymóg.

Verbes	Mode (Tryb)	Exemple (Przykład)
Admettre (przyznać)	Indicatif (tryb oznajmujący)	J'admets qu'il a tort. (Przyznaję, że nie ma racji.)
	Subjonctif (tryb łączący)	J'admets qu'il ait envie de changer. (Przyznaję, że ma ochotę się zmienić.)
Demander (prosić / pytać)	Indicatif	Il a demandé si la livraison arrivait. (Zapytał, czy dostawa przyjeżdża.)
	Subjonctif (tryb łączący)	Il demande que tu prépares la commande. (Prosi, żebyś przygotował(-a) zamówienie.)
Supposer (przypuszczać)	Indicatif (tryb oznajmujący)	Nous supposons qu'il sera là à 20 h. (Przypuszczamy, że będzie tam o 20:00.)
	Subjonctif (tryb łączący)	Supposons qu'il ne vienne pas. (Założmy, że nie przyjdzie.)
Comprendre (rozumieć)	Indicatif (tryb oznajmujący)	Je comprends qu'il ne soit pas venu. (Rozumiem, że nie przyszedł.)
	Subjonctif (tryb łączący)	Je comprends qu'elle n'ait pas envie de travailler. (Rozumiem, że nie ma ochoty pracować.)

1. Przetłumacz i wybierz poprawną odpowiedź

1. J'admets que le coût unitaire _____ augmenté, mais nous devons rester dans le budget de l'événement. (Przyznaję, że koszt jednostkowy wzrósł, ale musimy zmieścić się w budżecie wydarzenia.)
a. avait b. a c. ait d. est
2. Le chef demande que vous _____ la commande à l'avance pour éviter les erreurs de conservation. (Szef prosi, abyście przygotowali zamówienie z wyprzedzeniem, aby uniknąć błędów w przechowywaniu.)
a. préparerez b. préparez c. préparer d. prépariez
3. J'ai demandé si la livraison _____ avant 18 h, car la salle ferme tôt. (Zapytałam, czy dostawa dotrze przed 18:00, ponieważ sala zamyka się wcześniej.)
a. arrivait b. arrivée c. arrive d. arrivera

4. Je comprends que la pâtissière _____ pas envie de modifier la recette, mais il y a une allergie aux fruits à coque. (*Rozumiem, że cukierniczka nie ma ochoty modyfikować przepisu, ale jest alergia na orzechy.*)

a. n'a b. n'est c. n'avait d. n'ait

1. a 2. préparez 3. arrivait 4. n'ait

2. Przepisz zwroty (QR: AI+)



1. (Il a demandé si) Le responsable a demandé : « Est-ce que la livraison arrive avant 18 h ? »

(Kierownik zapytał, czy dostawa dotrze przed 18.00.)

2. (Il demande que) Le responsable dit à son équipe : « Vous préparez la commande avant midi. »

(Kierownik żąda, abyście przygotowali zamówienie przed południem.)

3. (J'admets que) Je dis : « Il a tort sur ce point. »

(Przyznaję, że on nie ma racji w tej kwestii.)

4. (J'admets que) Je reconnais : « Il a peut être envie de changer de poste. »

(Przyznaję, że może mieć ochotę zmienić stanowisko.)

1. Le responsable a demandé si la livraison arrivait avant 18 h. 2. Le responsable demande que vous prépariez la commande avant midi. 3. J'admets qu'il a tort sur ce point. 4. J'admets qu'il ait envie de changer de poste.

3. Popraw błęd

1. J'admets que le budget est serré pour le buffet.

Przyznaję, że budżet na bufet jest napięty.

2. Le traiteur demande si la livraison arrive avant midi.

Katering pyta, czy dostawa dotrze przed południem.

1. J'admets que le budget soit serré pour le buffet. 2. Le traiteur demande si la livraison arrive avant midi.